

Édouard NAVILLE

Voyage en Égypte (1868-1869), suivi de *Histoire de l'Égyptologie*
(textes établis et commentés sous la direction de Jean-Luc CHAPPAZ)
CSÉG 11, Genève 2012



Henri Édouard Naville est une figure emblématique de l'égyptologie.

Ses travaux sont à plus d'un titre fondateurs de la science moderne. Son édition critique du *Livre des Morts* au Nouvel Empire, bien que datée de 1886, fait encore aujourd'hui référence. Dès ses premiers travaux archéologiques, il inaugurerait des rapports de fouilles dont s'inspirèrent longtemps ses successeurs. Sa publication du temple d'Hatchepsout à Deir el-Bahari, au début du xx^e siècle, peut être considérée comme la première

édition moderne d'un monument égyptien, par laquelle le chercheur genevois définit les bases et les règles futures de l'épigraphie pharaonique.

Les deux textes inédits réunis dans cet ouvrage permettent d'approcher sous un autre angle la brillante personnalité d'Édouard Naville. Le récit de son premier voyage en Égypte, en 1868-1869, est à bien des égards unique. À vingt-quatre ans, le jeune étudiant se rend pour la première fois sur la terre des pharaons et y découvre tant les monuments qu'il a croisés dans des livres que les habitants, leurs coutumes et leurs mœurs.

Une vingtaine d'années plus tard, il inaugure la chaire d'égyptologie de l'Université de Genève : il choisit d'entraîner son auditoire à la découverte des fondateurs de la discipline, ses maîtres tels de Rougé et Lepsius, ou ses collègues, tels Mariette et Brugsch, sans oublier Champollion. Il n'y a rien à retrancher à cette introduction de 1892 qui conserve toute son actualité.

Table des matières

Avant-propos	5
Édouard Naville (1844-1926)	11
Note de M. Gustave Jéquier rédigée à l'occasion du centenaire	15
Voyage 1868-1869	21
Introduction	23
Cahier I	33
Cahier II	71
Annexe 1 : Notes cursives	85
Annexe 2 : Membra disjecta	97
Histoire de l'égyptologie	103
Introduction	105
Jean-François Champollion	118
Richard Lepsius	131
Emmanuel de Rougé	146
Auguste Mariette	156
Heinrich Brugsch	170
Annexe 1 : Conclusion du cours sur Champollion	181
Annexe 2 : Citations	185
Indices	187
Index des noms de personnes	187
Index des noms de lieux	192

Indices

Noms de personnes

Personnages de l'Antiquité :

Abana, père d'Ahmès 148
Achéens 155
Ahmès, fils d'Abana 147-148, 153
Alexandre le Grand 120, 124
Amenemhat III 166
Amenhotep III 159
Ammien Marcellin 119 (n. 7), 185, 186
Amosis 148
Antonin 124
Arsinoé 120, 124
[autocrator] 124
Bérénice 122
Cambyse 52
César(s) 82, 124, [166 (n. 59)], [174], [179]
Clément d'Alexandrie 120
Cléopâtre 38, 123, 124, 159
Commode 76
Darius 178
Ergaménès II 88
Hadrien 124
Hatchepsout 165, 167
Hérodote 47, 125, 128
Hittites 150-151, 153 (n. 32), 183
Homère 27, 81
Horapollon 118-119, 185-186
Hyksôs 26, 47, 148, 165-166, 183
Joseph 47, 150
Khéops 56
Khéphren 54, [56]
Libyens 183
Manéthon 125, 140
Méditerranée (peuple de la ~) 155
Merenptah 100, 150
Montouhotep 17
Nectanébo 30, 77, 80
Nectanébo I^{er} 74
Osorkon 17
Pentaour 150, 153
Perses 52, 77, 80 (n. 58), 183
Pompée 37-38, 99-100
Potiphar 150
Psammétique(s) 182
Ptolémée(s) 26, 30, 74, 76, 77, 82, 120, 122, 124, 165, [166 (n. 59)], [174], [179]
Ptolémée IV 88 (n. 23)

Ptolémée Evergète 123
Ramsès 31, 123, 124
Ramsès II 49, 52, 74, 84, 88, 100, 149, 150, 151-153, 160 (n. 25 et 27), 164
Raseken 148
Sabine 124
Sainte Famille 46
Salomon 27, 67
Sardes 183
Sequenrê 148
Sésostri 150
Sésostri I^{er} 46, 47
Séthi I^{er} 17
Strabon 158
Thoutmosis 124
Thoutmosis III 17, 157 (n. 7), 164
Thoutmosis IV 54
Ti 52-53
Tibère 74, 76, 77, 124
Trajan 77
Virgile 27, 34, 81

Personnages de l'histoire moderne :

Abbas I^{er} Hilmy 30, 45, 69, 158, 159, 162
Abbat, Étienne 36 (n. 17)
Abdullah (gardien de Philae) 82
Ador, Gustave 11
Åkerblad, Johan David 120, 121, 122
Alexandra (princesse de Galles) 65 (n. 186)
Ali Abou Sourra (matelot) 68, 95
Ali-bey 88
Ali-pacha Chérif 27, 45
Amélineau, Émile 112, 164
Ampère, Jean-Jacques 37, 146, 164
Athanasios, Giovanni d' 123 (n. 42)
Bacharra (?) 92
Bankes, William John 124 (n. 45)
Banville (vicomte de) 155 (n. 49)
Barbey, Frédéric 12
Beachy (pour Beechey ?) 123
Beato, Antonio (photographe) 91 (n. 48)
Beato Felice (photographe) 91 (n. 48)
Beechey, Henry William 123 (n. 42)
Belzoni, Giovanni Battista 123
Berchem, Denis van 13, 23, 24, 25, 154 (n. 45)
Birch, Samuel 112, 114, 153
Birrell (?) 90
Blacas d'Aulps, Louis Jean Casimir (duc de) 125, 128
Boissier, Henri 106, 182
Bonaparte, Joseph Charles Paul 162
Bonaparte, Napoléon 56 (n. 141), 128
Bonnefoy, Marius François Joseph 162

Bopp, Franz 131-132
 Borchardt, Ludwig 144 (n. 93)
 Borghesi, Bartolomeo 148
 Bouchard, Pierre (officier) 119 (n. 12)
 Bourriant, Urbain 112
 Boussard (pour Bouchard) 119
 Brugsch, Émile 41, 109
 Brugsch, Heinrich 7, 27, 31, 37, 40, 42, 43, 44, 99, 105, 106, 107, 109, 111, 112, 113, 114, 115, 117, 124, 154, 168, 170-180, 181
 Bunsen, Christian von 112, 133-135, 140, 146, 147, 177
 Bunsen, Georg von 133 (n. 18)
 Buttross (propriétaire d'un haras) 94
 Cailliaud, Frédéric 123
 Carleton (colonel) 34
 Cellini, Benvenuto 160
 Chabas, François 112, 114, 153
 Champollion, Jean-François 7, 73, 80, 101, 105, 106, 108, 109, 111-112, 112, 113-114, 115, 117, 118-130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 140, 141, 143, 145, 146, 147, 148, 154, 170, 171, 172, 180, 181, 185
 Champollion-Figeac, Jean-Jacques 123, [128], 130
 Chappe, Claude 48 (n. 81), 128 (n. 63)
 Chaptal, Jean-Antoine 120
 Charles X 125, 126, [128], [134]
 Chassinat, Émile 112, 113
 Christian (« inconnu ») 95
 Christie (passagers ?) 95
 Creuzer, Georg Friedrich 136
 Dacier, Bon Joseph 111, 118, 122, 130
 Dahi Abdellai (timonier) 68
 Dahlmann, Friedrich Christoph 131
 Defoe, Daniel 27
 Denon, Dominique Vivant 156
 Deseille, Ernest 110
 Desjardins, Ernest 110
 Devéria, Théodule 112
 Drovetti, Bernardino 125, 128, 134
 Duemichen, Johannes 37, 99, 154, 174
 Duff Gordon, Lucie 27, 87, 88, 92
 Duval, Étienne 71 (n. 63)
 Ebers, Georg 87 (n. 13), 105, 110
 Édouard VIII 65 (n. 186), voir aussi « [prince de] Galles »
 Ekekyan-bey 27, 28, 43, 94, 95
 Erman, Adolphe 112, 176
 Ewald, Georg Heinrich August 131
 Fachinelli, Beniamino (?) 64
 Fatio-Naville, Émilie 33 (n. 2), 106 (n. 4)
 Favre, Alphonse (?) 80
 Fol, Walther 44, 58
 Fourier, Jean Baptiste Joseph 121
 Français (employé du Canal de Suez) 43
 Frédéric-Charles de Prusse 179
 Frédéric-Guillaume IV 56 (n. 143), 140, 142, 172, 179 (n. 45)

Gaillardot (Dr) 38, 95
 Galles (prince de) 65, 90, 91
 Gerhard, Friedrich Wilhelm Eduard 132
 Good, Frank Mason 47, 89, 90
 Goodwin, Chrales Wycliffe 112, 153
 Gordon, voir Duff Gordon
 Goul Youssouf Amer (matelot) 68
 Grapow, Hermann 144
 Gray, Asa 27, 90
 Grébaut, Eugène 112, 169 (n. 67)
 Guieysse, Paul 112
 Guillaume I^{er} 179 (n. 45)
 Hamzaoui (reis de Mariette au Sérapéum) 50 (n. 92), 162
 Harris, Anthony Charles 172
 Hartleben, Hermine 108
 Hassan Barour (?) 91
 Hashim Abou Hashim (domestique) 68, 94 (?)
 Heeren, Arnold Herrmann Ludwig 131
 Hekekyan-bey, Joseph 27, 28, 43, 94, 95
 Horrack, Philippe de 112
 Hulleu, Alfred 156 (n. 3)
 Humboldt, Alexander von 140, 171, 172, 175
 Hussein Abou Sala (matelot) 68
 Ibrahim 94
 Ibarhim Abou Ahmed (matelot) 68
 Ibrahim Abou Mursi (cuisinier) 68
 Ismaïl-pacha 31, 168, 178
 Jablonski, Paul Ernst 119
 Jéquier, Gustave 12, 15-20, 113, 151 (n. 28)
 Jonas (?) (drogman) 40
 Julien, F. H. 9
 Khaloufah Abdallah (matelot) 68
 Khaloui (?) (reis) 50
 Kircher, Athanasius 119
 La Fontaine, Jean de 27, 53 (n. 112)
 Lauth, Franz Joseph 112
 Lefébure, Eugène 112
 Legrain, Georges 112
 Lenormant, Charles 111, 112, 147, 154, 156 (n. 3), 156
 Léon XII (pape) 126
 Lepsius, Richard 7, 15, 23, 26, 40, 43 (n. 47), 52, 56, 76, 105, 106, 107, 109, 110, 111, 112, 113-114, 115, 117, 131-145, 147, 148, 154, 171, 172, 175, 176, 177, 181
 Lesseps, Ferdinand Marie de 162
 Letronne, Jean Antoine 112, 130, 132, 154
 Linant de Bellefonds, Louis 27, 43, 68, 86, 95
 Loret, Victor 113
 Louis-Philippe 129
 Lüttke, Moritz (pasteur) 44
 Luynes, Honoré Théodoric d'Albert (duc de) 160
 Mahdi (Le) 141 (n. 72)
 Mahmoud Abou Salem (cuisinier) 68

Mahmoud Kessab (matelot) 68
 Maistre, Xavier de 27, 83
 Mansour 90
 Marcet (Dr) 13
 Marcet-Baeumont 81 (n. 62-63), 82, 89
 Mariette, Auguste 7, 27, 28, 30, 31, 37, 40, 42, 43, 44, 52, 54, 68, 87, 94, 99, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 112, 113, 114, 115, 117, 156-169, 172, 174, 176, 178, 179, 180, 181
 Martin, Louise 6, 105
 Maspero, Gaston 108, 109 (n. 8), 110, 112, 113, 154 (n. 45), 156, 157 (n. 3), 161, [168], 169 (n. 67)
 Maspero, Jean 112
 Maspero, Louise 108 (n. 9)
 Maystre, Charles 6 (n. 3)
 Mazorati (passager ?) 95
 Méhémet-Ali 30, 62-64, 66, 76, 84, 141
 Meyer 90
 Minutoli, Julius-Rodolph Ottomar von 175
 Minutoli, Nicolas Jean Henri Benjamin Menu von 175 (n. 23)
 Mohammed Abderrahim (matelot) 68
 Mohammed Abou Eysa (matelot) 68
 Mohammed Abou Sleo (?) (domestique) 68, 79
 Mohammed Ahmed ibn Abd Allah el-Mahdi 141 (n. 72)
 Mohammed Ali 91
 Mohammed Omar Hadgi 44, 58, 86 (?)
 Moret, Alexandre 113
 Morgan, Jacques de 107, 169
 Morris (?) 87, 92
 Müller, Ottfried 131, 132
 Mustafa 92
 Naaman Abou Ahmed (garçon) 68
 Napoléon III 162 (n. 36), 176
 Napoléon (prince) 162
 Naville, Jean-Frédéric 5
 Naville, Marguerite 5, 13, 33 (n. 2), 108, 151
 Nellison (?) 90
 Nelson (amiral) 120
 Nerentz, R. D. (vice-consul de Prusse) 44, [60]
 Nikolaus Friedrich Peter II (duc d'Oldenburg) 178 (n. 40)
 Oldenburg (duc de) 178
 Ostertag, Albert (?) (pasteur) 67
 Paley (pasteur) 34
 Palgrave, William Gifford 34
 Palmer (passager ?) 95
 Passalacqua, Giuseppe 170
 Persigny, Jean-Gilbert Victor Fialin (duc de) 50
 Pierret, Paul 112, 149 (n. 16)
 Pleyte, Willem 112, 154
 Poujade, Pierre-Eugène 37
 Poulin, William 12
 Pourtalès, Guy de 13
 Prisse d'Avesne, Émile 157 (n. 6-7)
 Prokesch von Osten, Anton 27, 30, 80, 88
 Renouf, Peter Le Page 16

Reuter, Edmond-Georges 23, 26, 35 (n. 14), 91
 Révillout, Eugène 112
 Rhône, Arthur 110
 Rochemonteix, Maxence de 112
 Rosellini, Gaetano 126 (n. 58)
 Rosellini, Ippolito 112, 114 (n. 30), 126, 128, 134, 135, 140, 148
 Roth, Eduard Maximilian 137
 Rougé, Emmanuel de 7, 23, 43 (n. 47), 105, 106, 108, 109, 110, 112, 113-114, 115, 117, 129, 130, 146-155, 156, 161, 162, 168, [170], 171, 172, 176, 177, 178, 180, 181
 Rougé, Jacques de 109 (n. 8), 150 (n. 26), 155 (n. 49)
 Saïd-pacha 31, 162, 163, 168, 174
 Salem Abou Ammou (matelot) 68
 Salt, Henry 123 (n. 42), 126
 Saulcy, Louis Félicien Joseph Caignard de 171
 Schliemann, Heinrich 105, 182
 Seid Abou Ali (matelot) 68
 Seid Ahmed Abou Nabou (drogman) 58, 66, 68, 69, 73 (?), 86 (?), 95 (?)
 Seid Ahmed Moussa (reis) 68
 Selim (cheikh) 92
 Sermattei della Genga, Annibale 126 (n. 59)
 Sethe, Kurt 112, 144 (n. 93)
 Silvestre de Sacy, Antoine Isaac 120, 121, 122
 Smith, Edwin 27, 87, 91, 92
 Solib (reis de Mariette à Abydos) 92
 Steindorff, Georg 176
 Stulling (?) 89
 Tattam, Henry 137
 Thérémis (consul de Prusse) 37, 43, 44, [60], 86, 95, 99
 Traub, Paul 92
 Travers (?) 94
 Tudros (antiquaire) 92
 Vassali, Luigi 95
 Virey, Philippe 112
 Wallon, Henri 110, 154 (n. 45), 155
 Weidenbach, Ernst 143
 Weidenbach, Maximilian Ferdinand 143
 Wilson (passager ?) 95
 Wilson, Charles William 34
 Wooles (pasteur) 91
 Wreszinski, Walter 144
 Wyatt (passager ?) 95
 Young, Thomas 121, 185
 Ziethen (baron de) 44
 Zoega, Jorgen 119

Noms de lieux

Abbaseya 30, 45
 Abou (?) 92
 Abou Choucha 92 (n. 54)

Abou Ticht 92 (n. 54)
 Aboutig 94
 Abou Simbel 88, 89, 123 (n. 42)
 Abousir 163
 Abousir (Nubie) 89
 Abydos 6, 17, 92, 108, 151, 162, 164
 Ahnas el-Médina 17
 Akhmim 94
 Alexandrie 7, 24, 26, 28, 35-38, 39, 95, 97-100, 120, 157, 172
 - aiguilles de Cléopâtre 38
 - bibliothèque 38
 - canal Mahmoudieh 38
 - colonne de Pompée 37-38, 99-100
 - hôtel Abbat 36
 Amada 88
 Amarna 87, 94, 183
 Aniba 89
 Arabat el-Madfouna 92
 Assassif 100
 Assouan 25, 47, 71, 72, 81, 82, 83 (n. 75), 88, 89
 Athènes 182
 Avaris 148
 Bagdad 40, 59
 Balliana 87, 92
 Bedreheim 48
 Beit el-Oualy 89
 Beni Hassan 47, 87, 94
 Beni Souef 86, 94
 Berlin 15, 23, 26, 76, 125, 131, 132, 133, 134, 142, 143, 144, 170, 175, 179
 - Monbijou 170, 171
 Biggeh 89
 Bonn 133
 Boulaq voir Caire (Le)
 Boulogne-sur-Mer 156, 161
 Bretagne 146
 Brindisi 33, 95
 Bubastis 6, 7, 17, 145 (n. 95), 150 (n. 23), 166
 Caire (Le) 24, 25, 28, 31, 37, 38-70, 85, 86, 94, 158, 176, 178, 179
 - Abbaseya 30, 45
 - Bab el-Nasr (porte de ~) 45
 - bazar 58-59
 - Boulaq
 port 44, 57 (n. 151)
 musée 40, 41, 42, 66, 68, 86, 107, 114, 162-163, 169
 - Choubra 30, 67, 86
 - citadelle 48, 62, 65, 66, 86, 94
 - églises coptes 60-61, 86
 - Ezbekieh 42, 43
 - Fostat 57, 60-61
 port 57
 - Héliopolis 6 (n. 3), 26, 28, 45, 46-47, 85
 - hôtel du Nil 40

- Institut d'Égypte 120, 121 (n. 30)
- Kasr el-Nil 44
- Matarieh 31, 45-46
- mausolées :
 - Barkouk 28, 64-66
 - Kait-bey 28, 66
- Mokattam 48, 62, 65-66, 86
- mosquées :
 - Amrou 28, 61-62, 86
 - el-Azhar 28, 62, 86
 - Hassan (sultan) 27, 29, 66-67, 86
 - Ibn Touloun 28, 30, 62, 63, 65, 86
 - Méhémet Ali 27, 28, 62-65
- Mouski 42, 58
- nilomètre de Roda 43
- tombeaux
 - des khalifes 65-66, 86
 - des mamelouks 30, 66, 86
- Vieux Caire 68, 86

Calais 33 (n. 5)

Calcutta 33 (n. 5)

Canope 145

Cap (Le) 33 (n. 5)

cataracte (première) 28, 70, 71-73, 77, 88, 89

Caucase 175

Céphalonie 34

Chaldée 182

Cheikh Abdel Gounah 87

Constantinople 40, 80, 175

Crète 34

Dahchour 158

Dakka 83, 84, 88, 89

Damas 40, 59, 142

Debôd 89

Deir el-Bahari 6, 17, 18, 19, 87, 165, 167

Delta 6, 16, [39], 142, 145, 165, 166 (n. 59), 174

Dendérah 44, 74, 87, 92, 99, 165

Derr 89

Dongola 48

Edfou 44, 88, 90, 112, 142, 165, 171 (n. 5)

Eilythiaspolis 148

Éléphantine 88

El Kab 90, 145 (n. 95), 148

Esna 87, 90

Éthiopie 141

Euphrate 164, 166

Fayoum 47

Figeac 121

Florence 160 (n. 26)

Fostat voir Caire (Le)

Gebel Abou Foda 87, 94

Gebel el-Chams (?) 89

Gebel Silsila 88, 90
Gebel el-Ter 94
Genève 59, 79, 180, 181
- musée Rath 11
Girga 87, 92
Giza 53-57, 86, 158, 163
- musée des Antiquités 107, 169 (n. 67)
- pyramides 27, 39, 47, 48, 54, 55-57, 86, 94
- sphinx 26, 48, 54
- temple du sphinx 54 (n. 127), 160
Göttingen 131, 176, 178
Gournah 87, 91, 100
Gournet Murai 87
Grèce 182-183
Gubbio 132
Haouar 148
Héliopolis 6 (n. 3), 26, 28, 45, 46-47, 85
[Héracléopolis] 17
Ibrim 89
Ioniennes (îles) 34
Ismâïlia 94, 95
Ispahan 79
Istamboul 59
Ithaque 182 (n. 9)
Kalabcha 83, 88, 89
Karaman 59
Karnak 74, 87, 91, 145 (n. 95), 151 (n. 28), 157, 164
Kharga 178
Khartoum 141
Kôm el-Hisn 145 (n. 95)
Kom Ombo 88, 90
Korosko 25, 28, 84, 88, 89
Leipzig 131
Livourne 126
Londres 33 (n. 5), 140, 178
- musée britannique 120, 126, 139, 140, 151 (n. 28), 157, 166, 172
Louqsor 74, 87, 90, 91, 151 (n. 28), 165
Manfalout 94
Marseille 33 (n. 5)
Matarieh 31, 45-46
Mecque (La) 57, 61, 90
Médinet Habou 87, 91
Méditerranée 155
Meïdoun 163
Memphis 26, 47-50, 51, 141, 142, 158, 163, 183
- Bedreheim 48
- Mit-Rahiheh 48
Menschieh 94
Méroé 123 (n. 43), 141
Mésopotamie 183
Minia 87, 94

Mit-Rahiheh 48
Mokattam 48, 62, 65-66, 86
Mycènes 182
Nagada 87, 92
Nahr el-Kelb 142
Naumburg 131
Nil 19, 28, 44, 47, 54, 66, 71-73, 84, 99, 141
- Nil bleu 141
- Nil (Haut ~) 141, 142, 164
Nubie 24, 25, 27, 28, 32, 48, 70, 71-84, 88, 136, 143, 174
Orchomène 182 (n. 9)
Ouadi Halfa 7, 25, 89
Palestine 164
Paris 23, 26, 132, 133, 134, 156, 157, 161, 166, 171, 176
- Bibliothèque nationale 157
- musée du Louvre 110, 125, 126, 134, 135, 145 (n. 95), 149, 156, 157, 159, 161-162
Perse 59, 111, 175
Philadelphie 178
Philae 26, 30, 73-82, 83, 88, 89, 123
- mammisi 76, 79
Pi-Ramsès 17
Pithom 6 (n. 4), 7, 17
Port Saïd 95
Qadech 151
Qaou el-Kébir 94
Qena 92
Ramesseum 87, 91, 151 (n. 28)
Redesieh 90
Rhodes 182
Roda 87
Rome 133, 134, 135, 136
- basilique St-Pierre 27, 53, 64
- campagne 50
Rosette 119, 145
Saft el-Henneh 17
Sahara 51
Sân 145, 165
Saqqarah 28, 47, 50-53, 54, 85, 86, 158, 163, 172
- mastaba de Ti 52-53
- Sérapéum 26, 30, 51-52, 110, 158-162, 172
Sarraqi (?) 94
Schatani 89
Schulpforte 131
Seboua 84, 88, 89
Sennâr 141
Sérapéum 26, 30, 51-52, 110, 158-162, 172
Sinaï 34, 142
Siout 87, 94
Smyrne 59, 142
Soba 141
Soudan 164

Southampton 140
Suez 94, 95, 142
- canal de 31, 33 (n. 5), 178
Syrie 142, 164, 179
Tafeh 89
Tanis 145, 165
Téhéran 175
Tell el-Amarna 87, 94, 183
Tell el-Maskhuta 6 (n. 4), 7
Tell- Mokhdam 166 (n. 59)
Tell el-Yahoudieh 17
Thèbes 18, 148, 151, 162, 164, 183
- Assassif 100
- Cheikh Abdel Gounah 87
- Deir el-Bahari 6, 17, 18, 19, 87, 165, 167
- Gournah 87, 91, 100
- Gournet Murai 87
- Karnak 74, 87, 91, 145 (n. 95), 151 (n. 28), 157, 164
- Louqsor 74, 87, 90, 91, 151 (n. 28), 165
- Ramesseum 87, 91, 151 (n. 28)
- Vallée des Rois 91, 100
Thmouïs 166 (n. 59)
Tigre 166
Tirynthe 182 (n. 9)
Trieste 170 (n. 4), 172
Troie 182 (n. 9)
Turin 96 (n. 80), 125, 126, 134, 135, 137, [138]
Vallée des Rois 91, 100
Venise 96
Vienne 178
Zagazig 94